

**Zeitschrift:** Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa  
**Herausgeber:** Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten  
**Band:** 85 (1978)  
**Heft:** 6

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

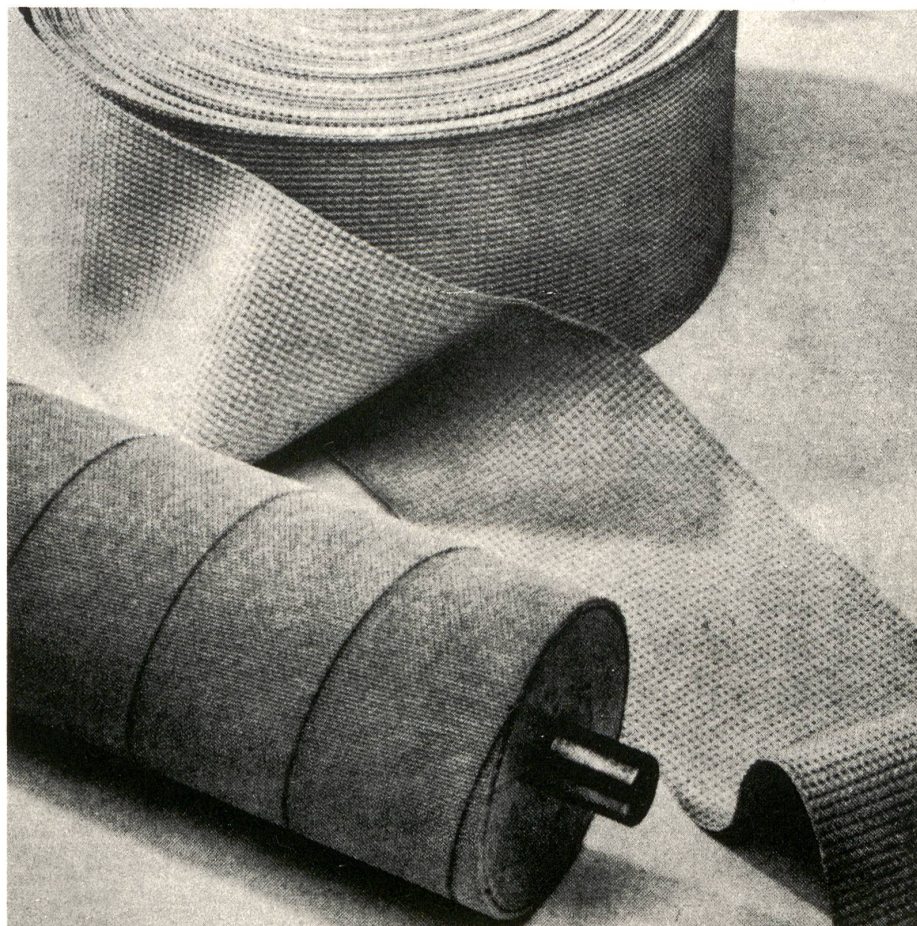
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 07.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Gummiriffelband  
Webbaumbelag  
in mehr als  
30 Profilen und Qualitäten



**HCH. KÜNDIG + CIE. AG**  
**CH-8620 WETZIKON**

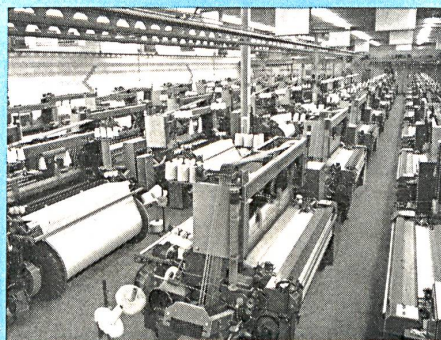
**Technisches Zubehör  
und Maschinen für die Textilindustrie**

**Postfach 57, Kratzstrasse 21  
Telefon 01 77 09 34, Telex 75 324**

**Verlangen Sie unsere Kollektion  
mit Preisliste!**



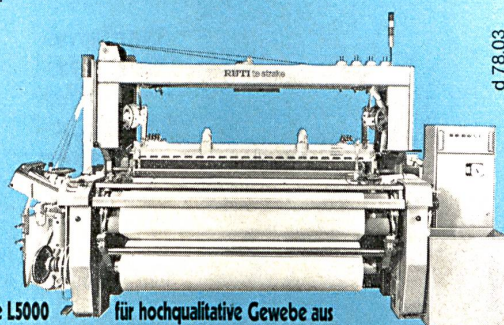
**Springs Mills,  
Elliott Plant, USA.  
Erste Gruppe  
mit 53 Luftdüsenweb-  
maschinen RÜTI te Strake L5000.**



# **Dreimal mehr Gewebe und bessere Qualität!...**

## **460 Luftdüsenwebmaschinen RÜTI te strake L 5000 ersetzen 1700 bestehende Maschinen in USA's grösster Weberei.**

- L5000 – eine umweltfreundliche und überaus wirtschaftliche Hochleistungsmaschine:
- Hohe Produktivität (je nach Gewebeat und -breite mehr als 1000 m/min Schusseintragsleistung)
  - Vorzügliche Gewebequalität (schonende Behandlung des Schussgarnes, keine Kettgarnbeanspruchung durch Querreibung mechanischer Schusseintrags-elemente)
  - Grosse Laufruhe und niedriger Lärmpegel
  - Geringer Platzbedarf (nicht grösser als bei Schützenwebmaschine)
  - Einfache Bedienung und Wartung
  - Geringe Unterhaltskosten (lange Lebensdauer, wenig Verschleiss-teile)



Luftdüsenwebmaschine RÜTI te Strake L5000

für hochqualitative Gewebe aus  
Natur- und Chemiefasergarnen, gesponnen und endlos, glatt und texturiert.

# **RÜTI**

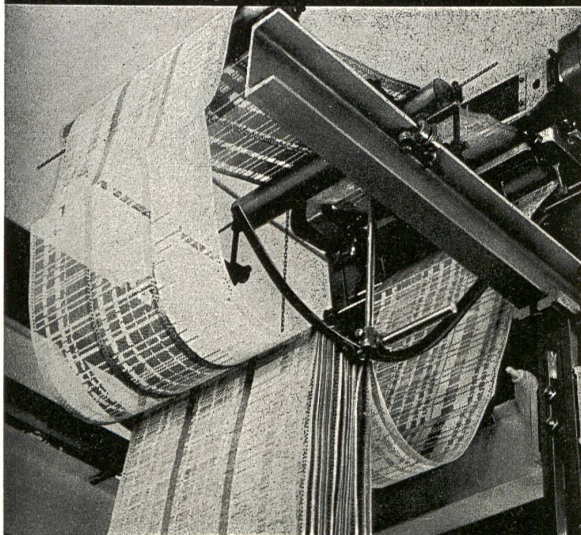
TEXTILMASCHINEN-GRUPPE IM +GF+ KONZERN

Maschinenfabrik RÜTI AG · CH-8630 Rüti (Zürich) Schweiz · Telefon 055-33 21 21 · Telex 75580



Schweizer Papiere und Folien für  
die Jacquardweberei-

AGMÜLLER "ULTRA"  
AGMÜLLER "ORIGINAL"  
AGMÜLLER "INEXAL" mit Metall  
AGMÜLLER "TEXFOL" mit Plastik  
AGMÜLLER "PRIMATEX" Vorschlag  
sind erstklassige Schweizer Qualitäten



**AGM  
AGMÜLLER**

Aktiengesellschaft MÜLLER + CIE.

CH-8212 Neuhausen am Rheinfall

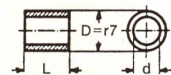
## Selbstschmierende Glissa-Lager



Einige Dimensionen  
aus unserem reich-  
haltigen Vorrat.  
Nach Möglichkeit  
genormte Grössen  
nach unserer Dimen-  
sionsliste verwen-  
den, da kurze Liefer-  
fristen und vorteil-  
hafte Preise.

**Aladin AG. Zürich**

Claridenstr. 36, Tel. 01 / 201 41 51



Gehäusebohrung = H7

d	D	L
5 E 7	10	8
8 F 7	12	12
9 E 7	16	12
10 E 7	14	10
12 E 7	18	18
15 E 7	20	20
18 E 7	24	20
22 F 7	28	20
30 E 7	35	30
55 D 7	65	35

Nr. C 555

*Dessins* -CRÉATION

**E. Kappeler**

Telefon 01 56 77 91  
Rüthhofstrasse 19, 8049 Zürich

Bureaux und Technik:  
Patronage und Jacquardkarten

**Fritz Fuchs**

Telefon 01 62 68 03  
Aargauerstrasse 251, 8048 Zürich

**Stauffacher-Webeblätter**

**Zinnbund  
Duraflex-  
und  
NYLFLEX-  
Blätter**

für höchste  
Anforderungen  
in den  
Qualitäten S 8  
und NIROSTA

**Stauffacher -Qualität**

**Stauffacher Sohn AG, 8762 Schwanden**

Telefon .058 81 35 35, Telex 75 459



## Sie brauchen einen flexiblen Partner?

Ein Partner, der ein  
breites Garnsortiment zur  
Verfügung hat, um so der Vielfalt der Mode gerecht  
zu werden? Der Freizeitmode? Dem Bedürfnis  
nach bewegungsfreundlicher Bekleidung?  
Ein Partner, der aber auch fähig ist, kurzfristig  
Neuentwicklungen zu schaffen, die Ihren modischen  
Ideen entsprechen?  
Ein Partner, der Garnprobleme nicht nur disku-  
tieren, sondern auch überzeugend lösen kann?

Dann brauchen Sie uns.  
Die Kesmalon AG.

**Kesmalon.  
Ihr flexibler Partner.**



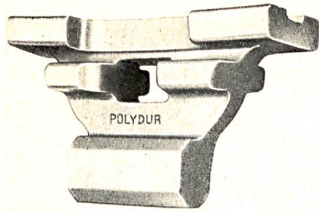
**Lycra** \* Du Pont's eingetragenes  
Warenzeichen

Kesmalon AG  
8856 Tuggen  
Tel. 055-78 17 17

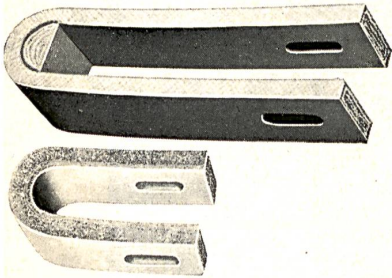
# kesmalon ag



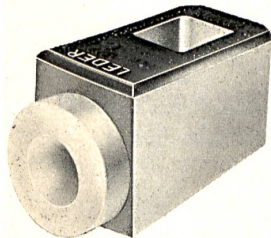
Wussten Sie schon...



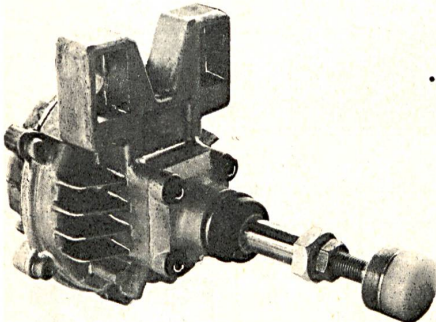
... dass wir als erste im Jahr 1954 weltweit Picker aus hochmolekularem Niederdruck-Polyäthylen auf den Markt gebracht haben - unsere POLYDUR-Picker - und dass wir auch heute noch nach über zwanzig Jahren dank rigorosen Qualitätskontrollen mit unserer POLYDUR-Qualität an der Spitze liegen?



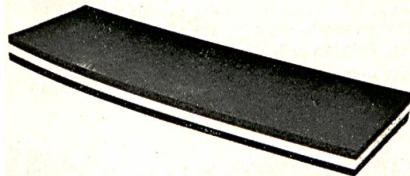
... dass unsere RAPPTEx-Gummigewebe-Schlagkappen so konstruiert sind, dass sie sich nicht dehnen, aber doch so elastisch sind, dass sie den Schlagmechanismus optimal schonen?



... dass für das Auswechseln eines Einsatzes unserer POLYTAN-Festpicker ungefähr 1/10 der Zeit benötigt wird, die für das Auswechseln eines ganzen Pickers notwendig ist?



... dass es jetzt einen neuen LEADER MK 6 Schützenauffangpuffer gibt, der sich heute so bewährt, dass die Weberei-Fachleute sagen, er bringe den besten Schützensitz im Kasten?



dass unsere POLYPAD RPR Maschinenunterlagen bis zu 6 % Lärm und Vibrationen absorbieren, und dass z.B. bei führenden Schweizer-Betrieben 3,5 m breite, Schützen-Webmaschinen mit hohen Tourenzahlen mit POLYPAD RPR-Platten nicht mehr verschraubt, sondern nur verleimt werden mussten?

... dass wir, um Ihnen dies alles künftig noch besser zu vermitteln, unseren Verkauf weiter ausgebaut haben?



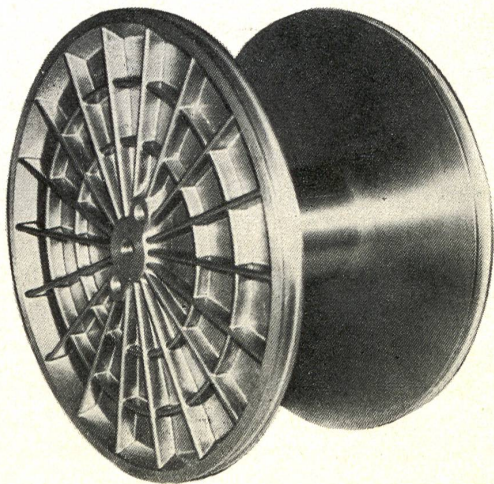
**LEDER & CO. AG**

Telefon: 055 27 65 65 ab 21. 5. 1978: 055 21 81 71

CH-8640 Rapperswil

Telex: 75572



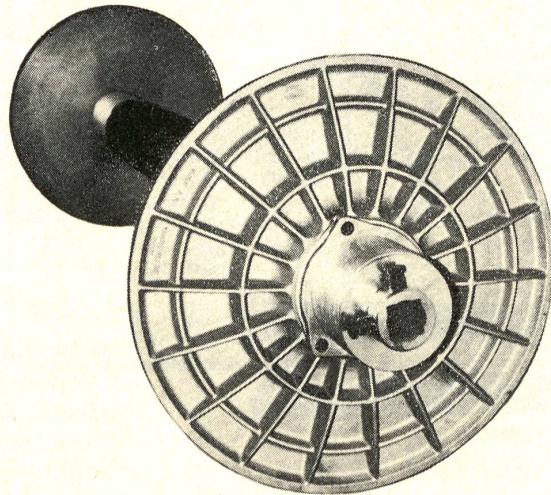


Gewinde-

## Kettbäume

aus Stahlrohr und Aluminiumrohr

- für alle Maschinentypen  
vierkant geschmiedet und geräumt
- für alle Materialien
- für höchste Ansprüche
- zu günstigen Preisen



**Willy Grob AG**

8733 Eschenbach

Telefon 055 86 23 23, Telex 75 464

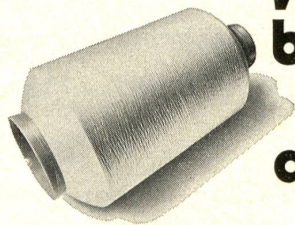
Verkauf Schweiz und FL:

**HCH. KÜNDIG + CIE. AG, WETZIKON**

Textilmaschinen + Technisches Zubehör

8620 Wetzikon, Postfach 57, Kratzstr. 21

Telefon 01 77 09 34, Telex 75 324



**Wo  
beginnt  
für Sie  
die Mode?**

Dort, wo modisches Feeling ebenso vorhanden ist  
wie fachliches Können?

Dort, wo das Garn bereits eine wichtige  
Rolle spielt bei der Verwirklichung Ihrer modischen  
Wünsche und Ideen?

Dort, wo man auf seriöse Beratung und guten  
Service besonderen Wert legt?

Wenn Mode für Sie dort beginnt, dann beginnt sie  
bei uns. Der Kesmalon AG.

**Kesmalon.  
Ihr modisch  
kompetenter  
Partner.**



**Lycra** \* Du Pont's eingetragenes  
Warenzeichen

Kesmalon AG  
8856 Tuggen  
Tel.-055-78 17 17

**kesmalon ag**



Jacquard-Patronen und Karten  
Telefon 085 5 14 33

**Garträger**

aus Papler und Kunststoff

**Theodor Fries & Co.,  
Papier- und Kunststoffverarbeitung**

A-6832 Sulz/Austria, Telefon 0 55 22 / 44 6 35, Telex 052-225

**Vertreter für die Schweiz:**

Kundert AG, 8714 Feldbach, Tel. 055 42 28 28, Telex 75 554



**Feinzwirne**

aus Baumwolle  
und synthetischen Kurzfasern  
für **höchste** Anforderungen  
für **Weberei** und **Wirkerei**

**Müller & Steiner AG  
Zwirnerei**

8716 Schmerikon, Telefon 055 86 15 55, Telex 75 713

**Ihr zuverlässiger  
Feinzwirnspezialist**



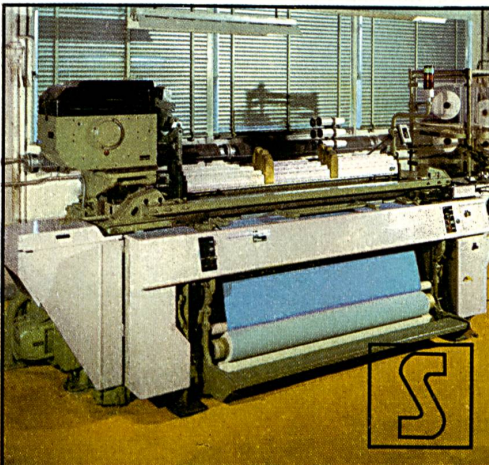
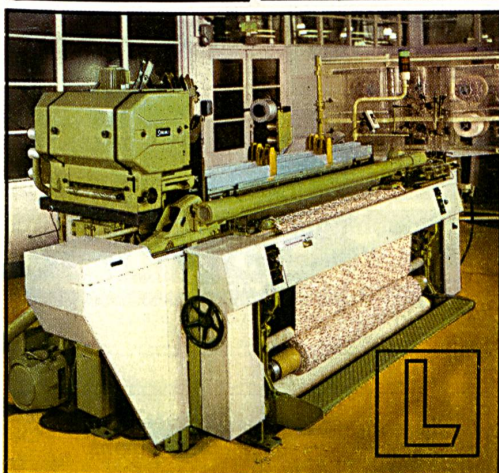
# EIN PRINZIP

## MAV VIELFACHE ANWENDUNG

# SACM

## TEXTILE

Eine Konzeption wird an den vier MAV-Modellen verwendet. Sie können so für die vielfachen Gebiete der gewebten Stoffe eingesetzt werden (Naturfasern und Synthetiks).



### MAV-L

Eine Maschine, speziell angepasst für halbschwere und schwere Artikel.

### MAV-S

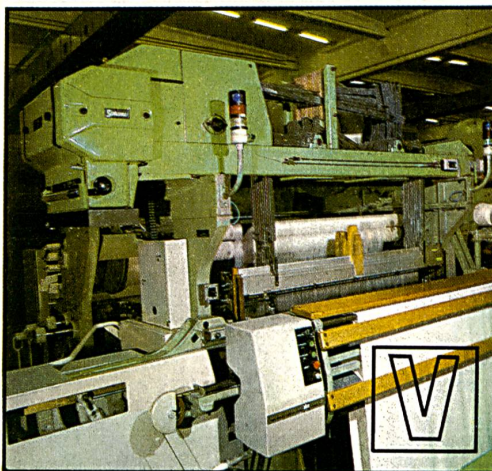
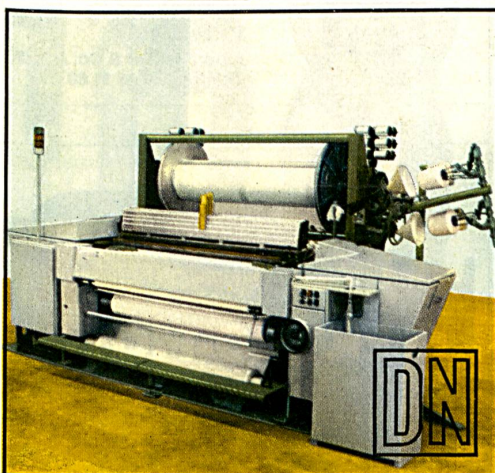
Eine Maschine, geeignet zum Weben von leichten und halbschweren Artikeln.

### MAV-DN

Ein neues MAV-Modell, um zwei Gewebbahnen übereinander herzustellen, d. h., doppelte Produktion (bis 770 m/min. Schusseintrag) auf halbem Platz.

### MAV-V

Zum Weben von Velouren, Samten und Plüsch bis zu einer Florhöhe von 70 mm (2 x 35 mm). Kettsamt, uni, gerippter Samt, Jacquard.



- Warenbreiten von 90 bis 225 cm
- Schaftmaschine, Jacquard, Exzenterkasten
- Pick à Pick 6 Farben
- Eintragssystem für Fantaisie-Schussgarne

# SACM

## MULHOUSE

**SOCIÉTÉ ALSACIENNE DE CONSTRUCTIONS MÉCANIQUES DE MULHOUSE**

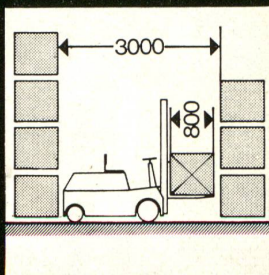
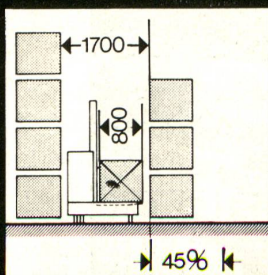
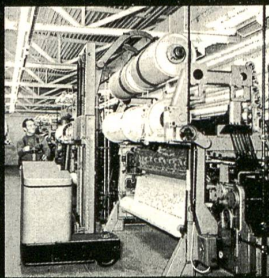
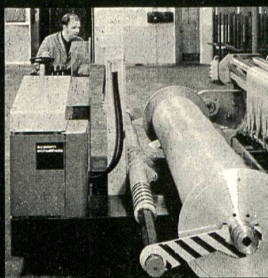
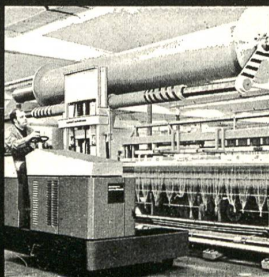
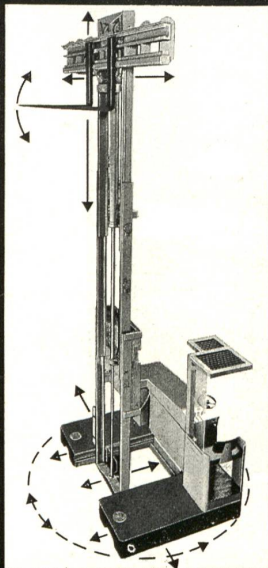
1, rue de la Fonderie / BP 1319 / 68054 Mulhouse Cedex (France) / Tél. (89) 42.99.08 / Télex SACMM 881699 F

VERTRETUNG : H. Hans H. STÜSSI / Hangenmoos - Strasse 12 / 8820 WAEDENSWIL / Tel. 051 75 20 43



# Universal Seitenstapler »ESTL«

ideal für  
Langgut...



Tragkraft: 1,25 – 1,6 – 2,0 – 2,5 – 3,5 – 5,0 to.

Wir sind Spezialisten auf dem Gebiet  
der Transport- und Lagertechnik.  
Fragen Sie uns. Wir beraten Sie gerne.

**system  
schultheis**



System Schultheis AG  
Maschinenbau  
CH-8640 Rapperswil  
Braueriweg  
☎ 055-27 69 39  
Telex 75308

# FZ FÄRBEREI AG ZOFINGEN

Färberei AG, CH-4800 Zofingen, Tel. 062 52 12 12, Telex 68 472



**Garnfärben – Zofinger Spezialität Nr. 1**  
Für alle Verwendungen, in vielen Partiegrößen,  
auf modernen Automaten.

Wir empfehlen uns für den An- und Verkauf von

## Occasions-Textilmaschinen

Für Spinnerei, Weberei und Ausrüstung.  
Wir haben immer ein grösseres Lager.

**Bertschinger Textilmaschinen AG**  
8304 Wallisellen  
Telefon 01 830 45 77

**hefti**

Nouveauté-  
Streichgarne  
für  
Heimtextilien

F. Hefti & Co. AG, 8776 Hätzingen  
Telefon 058 84 11 51



Telefon 061 33 39 30



Bewährte Produkte für Schlichterei  
und Appretur:

**Dr. Hans Merkel GmbH & Co. KG**  
D-7440 Nürtingen

Vertretung:

**Albert Isliker & Co. AG, 8050 Zürich**  
Telefon 01 48 31 60

- Reparaturen
- Neu- und Umwicklungen
- mechanische Reparaturen
- Revisionen • Schnellservice

## ELEKTRO-MOTOREN

### w. frei ag

Elektrowicklerei  
8645 Jona/SG, Industriequartier Buech  
Tel. 055 28 16 30

• Abholdienst

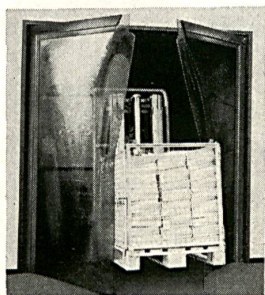


mittex

## Problem-Lösung 8: Die PVC-Pendeltüren.

**PVC**-Pendeltüren haben einen entscheidenden Vorzug: sie lassen sich auch von Leuten passieren, die keine Hand für einen Türgriff frei haben. Mit glas-kla- ren PVC-Platten versehen, sorgen unsere Pendel- türen **für einen kollisionsfreien und flüssigen Durchgangsverkehr zwischen den ver- schiedensten Lager- und Fabrikationsräumen** und sind vor allem dort am richtigen Platz, **wo eine Türe geschlossen und doch immer offen bleiben sollte.**

Unsere PVC-Pendeltüren mit stufenlos regulier- barer Schliesskraft sind in zahlreichen Norm- grössen kurzfristig ab Lager lieferbar.



**Die Türen, durch die man einfach hindurchgeht.**

G 76.08

# GEILINGER

GEILINGER AG, METALLBAU, 8401 WINTERTHUR, 052 846161

**Forster Webschützen-Klemmen für preis- und qualitätsbewusste Schützenfabrikanten. . . !**



Forster  
Präzisionsklemmen  
für alle Spulengrössen  
und Webmaschinen



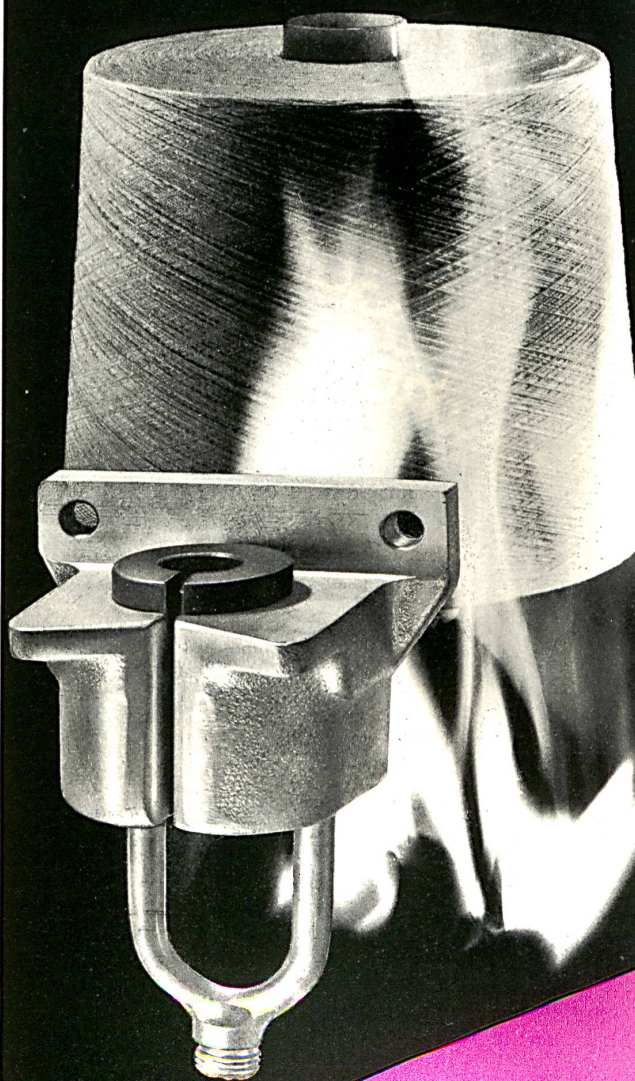
**Emil Forster AG**  
CH-8340 Hinwil Schweiz  
Telefon 01 937 39 01 Telex 75 325

**Fabrik für Textilmaschinen-Zubehör**



**Garnsengmaschinen mit elektri- schen oder Gas-Brennern für Baumwolle, Zellwolle, synthetische Stapelfaser- und Mischgarne**

# METTLER



Spulen  
Fachen  
Gewebesengen

**AG Fr. Mettler's Söhne, Maschinenfabrik, CH-6415 Arth (Schweiz)**  
Tel. 041/82 13 64, Telex: 78 488, Telegramm: Gas Arthschwyz





## Grünau-Wachse

in Platten, Schuppen und flüssig

### jetzt auch

in Ringen (paraffin- und silikonfrei)

Unsere Fachleute beraten Sie gerne.

### der Glätte wegen

zum Ueberwachsen von Webketten  
und als Zusatz zur Schlichteflotte

für Spulmaschinen, Schussfadenspeichergeräte,  
Fournisseure

**Chemische Fabrik Grünau GmbH**  
**D-7918 Illertissen/Bayern**

Telefon (0 73 03) 13-1, Telex: 719 114 gruea-d

